



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
5 September 2000  
Russian  
Original: English

---

Пятьдесят пятая сессия  
Второй Комитет

## Организация работы Второго комитета

### Записка Секретариата

#### Распределение пунктов

1. Пункты повестки дня, переданные Генеральной Ассамблеей на рассмотрение Второму комитету, будут перечислены в письме Председателя Ассамблеи на имя Председателя Второго комитета (A/C.5/55/1). Справочная информация по этим пунктам содержится в аннотациях к повестке дня (A/55/100).

#### Программа работы

2. Проект программы работы (см. приложение) был подготовлен с учетом пункта (b) правила 99 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, порядка работы, согласованного Ассамблеей в начале ее нынешней сессии (A/55/250), и наличия документации. Число заседаний, которое предлагается посвятить общему обсуждению пунктов повестки дня, переданных на рассмотрение Второму комитету, определено на основе опыта прошлых лет.

#### Перечень документов

3. Внимание обращается на перечень документов, которые были представлены по различным пунктам повестки дня, переданным на рассмотрение Второму комитету (A/C.2/55/L.1/Add.1). Для получения полного представления о содержании программы работы Комитета проект программы работы следует рассматривать в сочетании с перечнем документов.

#### Продолжительность выступлений

4. Ранее Второй комитет принял решение ограничить продолжительность выступлений по всем пунктам повестки дня, за исключением общих прений, 7 минутами, а продолжительность выступлений в ходе общих прений — 15 минутами.

### **Средства конференционного обслуживания и порядок проведения заседаний**

5. С учетом имеющихся средств конференционного обслуживания главных комитетов Генеральной Ассамблеи для Второго комитета запланировано проведение в среднем восьми официальных заседаний в неделю. Если не указано иное, заседание будет начинаться в 10 ч. 00 м. и в 15 ч. 00 м. В этой связи Ассамблея постановляет напомнить делегациям о чрезвычайной важности пунктуальности в интересах обеспечения эффективной и планомерной организации работы и достижения экономии для Организации Объединенных Наций. По решению Ассамблеи правило, в соответствии с которым для объявления заседания открытым и проведения прений требуется присутствие по крайней мере одной четверти членов Комитета, было отменено.

### **Неофициальные консультации**

6. С учетом финансовых мер, затрагивающих конференционное обслуживание, и в соответствии с программой работы некоторые выделенные Второму комитету официальные заседания будут использоваться для проведения неофициальных консультаций под председательством заместителей Председателя Комитета, с тем чтобы обеспечить всестороннее обслуживание этих консультаций. В соответствии с установившейся практикой неофициальные консультации будут использоваться для высказывания общих замечаний в отношении проектов предложений и для их принятия ad referendum. Вся работа по подготовке проектов будет вестись на проводимых на неофициальной основе неофициальных консультациях (без устного перевода и другого обслуживания) под руководством назначенных координаторов.

### **Доклад Экономического и Социального Совета**

7. Второму комитету напоминает о том, что в соответствии с решением Генеральной Ассамблеи главы доклада Экономического и Социального Совета должны рассматриваться совместно с документами по другим пунктам повестки дня, а также по пункту 12. Перечень документов (см. пункт 3 выше) содержит дополнительную информацию в отношении этой процедуры.

### **Завершение работы Комитета**

8. С учетом распределения выделенного для Второго комитета числа заседаний Комитету предлагается считать целевой датой завершения своей работы 1 декабря 2000 года.

## Приложение

### Предлагаемая программа работы Второго комитета

<i>Пункт, подлежащий рассмотрению</i>	<i>Название и условное обозначение</i>
<i>Неделя с 18 по 22 сентября</i>	
<i>Среда, 20 сентября</i>	
15 ч. 00 м.	
Выборы Бюро и организация работы	Организация работы Второго комитета (A/C.2/55/L.1 и L.1/Add/1)
<i>Неделя со 2 по 6 октября</i>	
<i>Понедельник, 2 октября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
Общие прения	
<i>Вторник, 3 октября</i>	
10 ч. 00 м.	
Общие прения (продолжение)	
13 ч. 00 м. <i>Крайний срок записи ораторов для выступления в общих прениях</i>	
<i>Четверг, 5 октября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
Общие прения (окончание)	
<i>Пятница, 6 октября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 92</i> Вопросы макроэкономической политики	
d) Наука и техника в целях развития	Доклад Генерального секретаря об укреплении координации механизмов Комиссии по науке и технике в целях развития в рамках Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (A/55/96-E/2000/84) Доклад Генерального секретаря о науке и технике в целях развития
e) Финансирование развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странами	Доклад Генерального секретаря о финансировании развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странами и добавления к нему (A/55/187 и Add.1 и 2)
<i>Неделя с 9 по 13 октября</i>	
<i>Понедельник, 9 октября</i>	
10 ч. 00 м.	
<i>Пункт 92(d) и (e)</i> (завершение рассмотрения)	
15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 96</i> Оперативная деятельность в целях развития	Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад о деятельности Фонда Организации Объединенных Наций в интересах женщин (см. также пункт 107) (A/55/271)
<i>Вторник, 10 октября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 96</i> (завершение рассмотрения)	
13 ч. 00 м. <i>Крайний срок представления проектов предложений по пункту 92(d) и (e)</i>	

---

*Пункт, подлежащий рассмотрению*

*Название и условное обозначение*

---

*Среда, 11 октября*

Международный день уменьшения опасности стихийных бедствий Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде

18 ч. 00 м. *Крайний срок представления проектов предложений по пункту 96*

*Четверг, 12 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 94* Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество

Доклад Генерального секретаря о ходе подготовки к Международному году гор, 2002 год (A/55/218)

Доклад Генерального секретаря и Генерального директора Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры о коммуникации в интересах программ развития в системе Организации Объединенных Наций

- a) Осуществление обязательств и политики, согласованных в Декларации о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, и осуществление Международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций

Доклад Генерального секретаря, содержащий проект текста международной стратегии развития на первое десятилетие нового тысячелетия (A/55/89-E/2000/80)

Доклад Генерального секретаря, содержащий обновленную информацию об осуществлении Декларации о международном экономическом развитии, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, и осуществлении Международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций (A/55/209)

- b) Интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство

Доклад Генерального секретаря об интеграции стран с переходной экономикой в мировое хозяйство (A/55/188)

- c) Развитие культуры

Доклад Генерального секретаря о культуре и развитии (A/55/339)

- d) Диалог на высоком уровне по вопросу об укреплении международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства

Доклад Генерального секретаря об оживлении диалога по вопросу об укреплении международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства (A/55/314)

- e) Осуществление решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II)

Доклад Генерального секретаря о скоординированном осуществлении системой Организации Объединенных Наций Повестки дня Хабитат (A/55/83-E/2000/62)

Доклад Комиссии по населенным пунктам, действующей в качестве подготовительного комитета специальной сессии Генеральной Ассамблеи для всестороннего обзора и оценки решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II), о работе ее первой основной сессии (8–12 мая 2000 года) (A/55/121)

*Пятница, 13 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 94(a), (b), (c), (d) и (e) (продолжение)*

---

Пункт, подлежащий рассмотрению	Название и условное обозначение
<i>Неделя с 16 по 20 октября</i>	
<i>Понедельник, 16 октября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 94(a), (b), (c), (d) и (e) (завершение рассмотрения)</i>	
<i>Вторник, 17 октября</i>	
10 ч. 00 м.	
<i>Пункт 98</i> Постоянный суверенитет палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах над своими природными ресурсами	Доклад Генерального секретаря об экономических и социальных последствиях израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах (A/55/84–E/2000/16)
15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 102</i> Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам	Доклад Генерального секретаря о ходе подготовки Третьей Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/55/222)
18 ч. 00 м. <i>Крайний срок представления проектов предложений по пункту 94(a), (b), (c), (d) и (e)</i>	
<i>Среда, 18 октября</i>	
10 ч. 00 м.–12 ч. 00 м.	
<i>Пункт 95</i> Окружающая среда и устойчивое развитие	Доклад Генерального секретаря о сохранении и устойчивом развитии лесных экосистем в Центральной Африке (A/55/95)
Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в деле смягчения последствий явления Эль-Ниньо (A/55/99–E/2000/86)	
Доклад Генерального секретаря об усилении взаимодополняемости международных документов, касающихся окружающей среды и устойчивого развития (A/55/357)	
а) Осуществление Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век	Доклад Генерального секретаря об обеспечении эффективной подготовки к десятилетнему обзору прогресса, достигнутого в осуществлении Повестки дня на XXI век (A/55/120)
Доклад Генерального секретаря о мерах, принятых в рамках системы Организации Объединенных Наций для ускорения хода осуществления Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век (A/55/78–E/2000/56)	
Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде о деятельности, способствующей осуществлению Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век	

Пункт, подлежащий рассмотрению	Название и условное обозначение
	<p>Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад о вкладе Глобального экологического фонда в осуществление Повестки дня на XXI век (A/55/94)</p> <p>Записка Генерального секретаря, препровождающая доклады секретариатов Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, Конвенции о биологическом разнообразии и Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке</p> <p>Доклад шестой специальной сессии Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (A/55/25, Дополнение № 25)</p> <p>Соответствующий раздел доклада Экономического и Социального Совета, касающийся работы Комиссии по устойчивому развитию по докладу Комитета по энергетике и природным ресурсам в целях развития (A/55/3, Дополнение № 3)</p>
15 ч. 00 м. <i>Крайний срок представления проектов предложений по пункту 98</i>	
12 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м. Проведение Всемирного дня продовольствия	
15 ч. 00 м. Экономический и Социальный Совет (возобновленная сессия)	
<i>Четверг, 19 октября</i> 10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 95(a) (завершение рассмотрения)</i>	
<i>Пункт 95</i> Окружающая среда и устойчивое развитие	
b) Конвенция о биологическом разнообразии	Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Исполнительного секретаря Конвенции о биологическом разнообразии (A/55/211)
c) Водоснабжение и санитария	Записка Генерального секретаря о прогрессе в области обеспечения безопасной питьевой водой и санитарии для всех, достигнутом в 90-х годах (E/CN.17/2000/13) (A/55/65–E/2000/19)
d) Дальнейшее осуществление программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств	Доклад Генерального секретаря об осуществлении решений глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств; и поощрении комплексного подхода к использованию района Карибского моря (A/55/185)
e) Осуществление Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке	Доклад Генерального секретаря об осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке (A/55/331)

<i>Пункт, подлежащий рассмотрению</i>	<i>Название и условное обозначение</i>
f) Содействие расширению использования новых и возобновляемых источников энергии, включая осуществление Всемирной программы по солнечной энергии на 1996–2005 годы	Доклад Генерального секретаря о содействии расширению использования новых и возобновляемых источников энергии, включая осуществление Всемирной программы по солнечной энергии на 1996–2005 годы (A/55/91)
g) Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений человечества	Устный доклад секретариата Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата

*Пятница, 20 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 95 (b), (c), (d), (e), (f) и (g) (завершение рассмотрения)*

*Неделя с 23 по 27 октября*

*Понедельник, 23 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 93* Вопросы секторальной политики

- |  |  |
|--|--|
| a) Сотрудничество в области промышленного развития | Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Генерального директора ЮНИДО об индустриализации в целях развития, включая международное сотрудничество |
| b) Предпринимательство и развитие                  | Доклад Генерального секретаря о предупреждении явлений коррупции и незаконного перевода средств  |

*18 ч. 00 м. Крайний срок представления проектов предложений по пункту 95(b), (c), (d), (e), (f) и (g)*

*Вторник, 24 октября*

10 ч. 00 м.

*Пункт 100* Глобализация и взаимозависимость

Доклад Генерального секретаря о глобализации и взаимозависимости

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад группы экспертов высокого уровня по информационной и коммуникационной технологии (A/55/75–E/2000/55)

15 ч. 00 м.

*Пункт 99* Проведение первого Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (1997–2006 годы)

Доклад Генерального секретаря о Десятилетии Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (1997–2006 годы)

*18 ч. 00 м. Крайний срок представления проектов предложений по пункту 93(a) и (b)*

*Среда, 25 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 99* Завершение рассмотрения

*15 ч. 00 м. Крайний срок представления проектов предложений по пункту 100*

---

*Пункт, подлежащий рассмотрению*

*Название и условное обозначение*

---

*Четверг, 26 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 92* Вопросы макроэкономической политики

a) Торговля и развитие

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о системе транзита в государствах Центральной Азии, не имеющих выхода к морю, и соседних развивающихся странах транзита (A/55/320)

Доклад Генерального секретаря о международной торговле и развитии и об изменениях в системе многосторонней торговли

Доклад Совета по торговле и развитию о работе его двадцать третьей исполнительной сессии (A/55/15, Дополнение № 15, часть I)

Доклад Совета по торговле и развитию о работе его двадцать четвертой исполнительной сессии (A/55/15, Дополнение № 15, часть II)

Доклад Совета по торговле и развитию о работе его возобновленной двадцать четвертой исполнительной сессии (A/55/15, Дополнение № 15, часть III)

Доклад Совета по торговле и развитию о работе его сорок седьмой сессии (A/55/15, Дополнение № 15, часть VI)

b) Сырьевые товары

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию об общемировых тенденциях и перспективах в области сырьевых товаров (A/55/332)

c) Кризис внешней задолженности и развитие

Доклад Генерального секретаря о кризисе внешней задолженности и развитии

*18 ч. 00 м. Крайний срок представления проектов предложений по пункту 99*

*Пятница, 27 октября*

15 ч. 00 м.

*Пункт 92(a), (b) и (c) (завершение рассмотрения)*

---

*Неделя с 30 октября по 3 ноября*

*Понедельник, 30 октября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

Подготовительный комитет для рассмотрения на высоком международном межправительственном уровне вопроса о финансировании развития (возобновленная сессия)

*18 ч. 00 м. Крайний срок представления проектов предложений по пункту 92(a), (b) и (c)*



<i>Пункт, подлежащий рассмотрению</i>	<i>Название и условное обозначение</i>
<i>Вторник, 31 октября</i>	
10 ч. 00 м.	
Неофициальные консультации	
15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 97</i> Подготовка кадров и научные исследования	<p>Доклад Генерального секретаря об Университете Организации Объединенных Наций</p> <p>Доклад Генерального секретаря о Колледже персонала Организации Объединенных Наций в Турине</p> <p>Доклад Генерального секретаря об Учебном и научно-исследовательском институте Организации Объединенных Наций</p> <p>Доклад Директора-исполнителя Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций (A/55/14, Дополнение № 14)</p> <p>Доклад Совета Университета Организации Объединенных Наций (A/55/31, Дополнение № 31)</p>
<i>Среда, 1 ноября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
Конференция Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в области развития	
15 ч. 00 м. <i>Крайний срок представления проектов предложений по пункту 97</i>	
<i>Четверг, 2 ноября</i>	
10 ч. 00 м.	
Конференция Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития	
15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 101</i> Рассмотрение на высоком международном межправительственном уровне вопроса о финансировании развития	Доклад Генерального секретаря о рассмотрении на высоком международном межправительственном уровне вопроса о финансировании развития (A/55/315)
<i>Пятница, 3 ноября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
<i>Пункт 101</i> (завершение рассмотрения)	
<i>Неделя с 6 по 10 ноября</i>	
<i>Понедельник, 6 ноября</i>	
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	
«Слушания» по вопросу о финансировании развития	
18 ч. 00 м. <i>Крайний срок представления проектов предложений по пункту 101</i>	

---

*Пункт, подлежащий рассмотрению*

*Название и условное обозначение*

---

*Вторник, 7 ноября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

«Слушания» по вопросу о финансировании развития

*Среда, 8 ноября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

*Пункт 12* Доклад Экономического и Социального Совета

Доклад Экономического и Социального Совета (A/55/3,  
Дополнение № 3)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад  
Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных  
Наций в области народонаселения о Премии Организации  
Объединенных Наций в области народонаселения

*Четверг, 9 ноября*

10 ч. 00 м.

*Пункт 12* (завершение рассмотрения)

15 ч. 00 м.

Неофициальные консультации

*Пятница, 10 ноября*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

Неофициальные консультации

*18 ч. 00 м.* Крайний срок представления проектов предложений  
по пункту 12

---

*Неделя с 13 по 17 ноября*

*С понедельника по пятницу*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

Неофициальные консультации

---

*Неделя с 20 по 24 ноября*

*С понедельника по среду и в пятницу*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

Неофициальные консультации

---

*Неделя с 27 ноября по 1 декабря*

*С понедельника по четверг*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

Неофициальные консультации

*Пятница, 1 декабря*

10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.

**Завершение работы Второго комитета**

---